

Bruxelles, 15. siječnja 2026.
(OR. en)

5405/26
ADD 1

ENT 9
CHIMIE 6
MI 45
IND 34
SAN 28
ENV 45
CONSOM 12

POP RATNA BILJEŠKA

Od:	Glavna tajnica Europske komisije, potpisala direktorica Martine DEPREZ
Datum primitka:	15. siječnja 2026.
Za:	Thérèse BLANCHET, glavna tajnica Vijeća Europske unije
Br. dok. Kom.:	D(2025) 110957 annex
Predmet:	PRILOG Uredbi Komisije (EU) .../... o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu uporabe tvari Benzyl Salicylate, trifenilfosfata, tvari Ammonium Silver Zinc Aluminium Silicate, aluminijska, cinkovih soli topivih u vodi, acetiliranog ulja vetiverije, tvari Citral, HC Blue No. 18, HC Red No. 18, HC Yellow No. 16, tvari Hydroxypropyl-p-phenylenediamine i njezina dihidroklorida i DHHB-a u kozmetičkim proizvodima

Za delegacije se u prilogu nalazi dokument [...] (2025) XXX draft - D 110957/1 ANNEX.

Priloženo: [...] (2025) XXX draft - D 110957/1 ANNEX



Bruxelles, XXX
D110957/01
[...] (2025) XXX draft

ANNEX

PRILOG

Uredbi Komisije (EU) .../...

o izmjeni Uredbe (EZ) br. 1223/2009 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu uporabe tvari Benzyl Salicylate, trifenilfosfata, tvari Ammonium Silver Zinc Aluminium Silicate, aluminija, cinkovih soli topivih u vodi, acetiliranog ulja vetiverije, tvari Citral, HC Blue No. 18, HC Red No. 18, HC Yellow No. 16, tvari Hydroxypropyl-p-phenylenediamine i njezina dihidroklorida i DHHB-a u kozmetičkim proizvodima

PRILOG

Prilozi II., III., V. i VI. Uredbi (EZ) br. 1223/2009 mijenjaju se kako slijedi:

1. Prilog II. mijenja se kako slijedi:

(a) unos 1597 zamjenjuje se sljedećim:

Referentni broj	Identifikacija tvari		
	Kemijski naziv/INN	CAS broj	EZ broj
a	b	c	d
„1597	Srebrov cinkov zeolit osim srebrova cinkova zeolita pod uvjetima utvrđenima u unosu ... [Ured za publikacije: unijeti broj unosa pod točkom 3. ovog Priloga, kojim se srebrov cinkov zeolit dodaje u Prilog V.] u Prilogu V.	130328-20-0	603-404-0”;

(b) dodaje se sljedeći unos:

Referentni broj	Identifikacija tvari		
	Kemijski naziv/INN	CAS broj	EZ broj
a	b	c	d
„... [Ured za publikacije: zamijeniti sljedećim uzastopnim brojem]	Trifenilfosfat (*)	115-86-6	204-112-2”;

„(*) Od 1. siječnja 2027. kozmetički proizvodi koji sadržavaju trifetilfosfat i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju se stavljati na tržište Unije. Od 1. srpnja 2028. kozmetički proizvodi koji sadržavaju trifetilfosfat i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju biti dostupni na tržištu Unije.”

2. Prilog III. mijenja se kako slijedi:

(a) unosi 24, 70 i 75 zamjenjuju se sljedećim:

Referentni broj	Identifikacija tvari				Ograničenja			Tekst uvjeta primjene i upozorenja
	Kemijski naziv/INN	Naziv iz glosara uobičajenih sastojaka	CAS broj	EZ broj	Vrsta proizvoda, dijelovi tijela	Najveća koncentracija u gotovom pripravku	Ostalo	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„24	Cinkove soli topive u vodi, uz izuzetak cinkova 4-hidroksi-benzensulfonata (unos 25 Priloga III.) (**)	Zinc Acetate Zinc Chloride Zinc Gluconate Zinc Glutamate Zinc Citrate Zinc Sulphate	557-34-6/ 5970-45-6 7646-85-7 4468-02-4 1949-15-1 546-46-3 7733-02-0/ 7446-19-7/ 7446-20-0	209-170-2/ — 231-592-0 224-736-9 — 208-901-2 231-793-3	(a) pasta za zube namijenjena korisnicima starijima od jedne godine (b) pasta za zube namijenjena djeci u dobi od 6 mjeseci do jedne godine (c) pasta za zube namijenjena korisnicima starijima od šest godina (d) ostali proizvodi	(a) 1 % (kao cink) (b) 0,72 % (kao cink) (c) 0,1 % (kao cink) (d) 1 % (kao cink)”		

„70	3,7-dimetil-2,6-oktadienal(**)				(a) proizvodi za usne, ruževi za usne, balzami za usne	(a) 0,11 %	Prisutnost tvari navodi se kao „Citral” na popisu sastojaka iz članka 19. stavka 1. točke (g) ako je koncentracija tvari veća od: — 0,001 % u proizvodima koji se ne ispiru — 0,01 % u proizvodima koji se ispiru.”
					(b) dezodoransi i antiperspiranti	(b) 0,032 %	
					(c) proizvodi za oči, proizvodi za šminkanje lica i sredstvo za uklanjanje šminke	(c) 0,65 %	
	(E)-3,7-dimetilokta-2,6-dienal (***)	Citral	5392-40-5	226-394-6	(d) mirisi (hidroalkoholni i nehidroalkoholni, u spreju i koji nisu u spreju)	(d) 0,6 %	
	(Z)-3,7-dimetilokta-2,6-dienal (***)	Geranial	141-27-5	205-476-5	(e) proizvodi za kožu koji se ne odstranjuju (osim proizvoda za usne, dezodoransa i antiperspiranta, mirisa, proizvoda za oči, proizvoda za šminkanje lica i sredstava za uklanjanje šminke) i proizvodi za nokte	(e) 0,15 %	
	Neral	106-26-3	203-379-2		(f) 0,35 %		
					(g) 1,2 %		

					<p>(f) oralni proizvodi</p> <p>(g) proizvodi za kosu koji se ne odstranjuju</p> <p>(h) proizvodi za kožu i kosu koji se ispiru</p> <p>(i) proizvodi za anogenitalno područje koji se ne odstranjuju (vlažne maramice za djecu i za intimnu njegu)</p>	<p>(h) 1,2 %</p> <p>(i) 0,063 %</p>		
„75	fenilmetilester 2-hidroksibenzoj eve kiseline(**)	Benzyl Salicylate	118-58-1	204-262-9	<p>(a) mirisi (hidroalkoholni i nehidroalkoholni, u spreju i koji nisu u spreju)</p> <p>(b) proizvodi za kožu i kosu koji se ispiru (osim gelova za tuširanje)</p> <p>(c) gelovi za tuširanje</p>	<p>(a) 4 %</p> <p>(b) 0,5 %</p> <p>(c) 1,3 %</p> <p>(d) 0,5 %</p>	Prisutnost tvari navodi se na popisu sastojaka iz članka 19. stavka 1. točke (g) ako je njezina koncentracija veća od: — 0,001 % u proizvodima koji se ne ispiru	

					(d) proizvodi za kožu i kosu koji se ne odstranjuju (koji nisu u obliku spreja ni aerosola) (osim losiona za tijelo)	(e) 0,5 %	— 0,01 % u proizvodima koji se ispiru.”;	
					(e) proizvodi za kosu koji se ne odstranjuju (u obliku spreja/aerosola)	(f) 0,7 % (g) 0,2 %		
					(f) losioni za tijelo			
					(g) proizvodi za šminkanje lica i sredstva za uklanjanje šminke	(h) 0,004 % (i) 0,91 %		
					(h) oralni proizvodi (i) dezodoransi (u spreju/aerosolu)			

(b) dodaju se sljedeći unosi:

	Identifikacija tvari	Ograničenja	
--	----------------------	-------------	--

Referentni broj	Kemijski naziv/INN	Naziv iz glosara uobičajenih sastojaka	CAS broj	EZ broj	Vrsta proizvoda, dijelovi tijela	Najveća koncentracija u gotovom pripravku	Ostalo	Tekst uvjeta primjene i upozorenja
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„...[Ured za publikacije: zamijeniti sljedećim uzastopnim brojem]	Sastojci koji sadržavaju aluminij osim onih navedenih u unosima 34, 50, 189, 190 i 192 u Prilogu III., u unosima 117, 118, 119, 121, 131, 150 u Prilogu IV., u unosu... [Ured za publikacije: unijeti broj unosa u Prilogu V. koji se nalazi pod točkom 3. u PRILOGU ovom nacrtu uredbe za srebrov cinkov zeolit] u Prilogu V., i				(a) antiperspiranti ili dezodoransi koji nisu u obliku aerosola (b) antiperspiranti i dezodoransi u obliku aerosola (c) pasta za zube (d) proizvodi za usne (e) proizvodi za tijelo i lice koji se ispiru (f) sapun (g) proizvodi za kosu koji se ispiru (h) proizvodi za kosu koji se ne odstranjuju i koji udisanjem mogu dovesti do	(a) 7,73 % (kao Al) (b) 3,24 % (kao Al) (c) 3,18 % (kao Al) (d) 14,62 % (kao Al) (e) 0,89 % (kao Al) (f) 4 % (kao Al) (g) 7,14 % (kao Al) (h) 0,15 % (kao Al)	Za (q): ne koristiti u proizvodima za zaštitu od sunca koji udisanjem mogu dovesti do izloženosti pluća krajnjeg korisnika.	Za (r): proizvod ne smije doći u nosom i ustima djeteta.

	unosu 27a u Prilogu VI. (**)				<p>izloženosti pluća krajnjeg korisnika</p> <p>(i) svi ostali proizvodi za kosu koji se ne odstranjuju</p> <p>(j) proizvodi za šminkanje (osim proizvoda za usne, tuša za oči, sjenila za oči, laka za nokte i maskare)</p> <p>(k) tuš za oči</p> <p>(l) sjenilo za oči</p> <p>(m) lak za nokte</p> <p>(n) maskara</p> <p>(o) proizvodi za lice koji se ne odstranjuju (osim proizvoda za šminkanje, tuševa za oči, sjenila za oči i maskare)</p> <p>(p) proizvodi za ruke koji se ne odstranjuju</p> <p>(q) ostali proizvodi za kožu</p>	<p>(i) 6,7 % (kao Al)</p> <p>(j) 23 % (kao Al)</p> <p>(k) 15,76 % (kao Al)</p> <p>(l) 43,31 % (kao Al)</p> <p>(m) 3,61 % (kao Al)</p> <p>(n) 3,13 % (kao Al)</p> <p>(o) 10,59 % (kao Al)</p> <p>(p) 0,86 % (kao Al)</p> <p>(q) 3,81 % (kao Al)</p> <p>(r) 2,0 % (kao Al)</p>		
--	------------------------------	--	--	--	---	--	--	--

					<p>koji se ne odstranjuju (osim antiperspiranata ili dezodoransa koji nisu u obliku aerosola, antiperspiranata ili dezodoransa u obliku aerosola, proizvoda za lice koji se ne odstranjuju, proizvoda za ruke koji se ne odstranjuju i talk-pudera)</p> <p>(r) talk-puder</p>			
<p>...[Ured za publikacij e: zamijeniti sljedećim uzastopni m brojem]</p>	<p>Vetiveria zizanioides, ekstrakt, acetiliran (**)</p> <p>Ulja, vetiverija, acetilirano (**)</p>	<p>Acetylated Vetiveria Zizanioides Root Extract; Acetylated Vetiveria Zizanioides Root Oil</p>	<p>84082-84-8/ 68917-34-0</p>	<p>282-031-1/—</p>	<p>(a) mirisi (hidroalkoholni i nehidroalkoholni, u spreju i koji nisu u spreju)</p> <p>(b) dezodorans</p> <p>(c) proizvodi za šminkanje</p>	<p>(a) 0,9 %</p> <p>(b) 0,05 %</p> <p>(c) 0,05 %</p> <p>(d) 0,1 %</p> <p>(e) 0,2 %</p>	<p>Za (a) – (e): stabilizirano s 1 % alfa-tokoferola (primjenjuje se na sirovine)</p>	

					(d) proizvodi koji se ne odstranjuju (osim (a), (b) i (c)) (e) proizvodi koji se ispiru			
...[Ured za publikacije: zamijeniti sljedećim uzastopnim brojem]	3-[(E)-(3-klor-4-hidroksifenil)diazetil]-2,1-benzizotiazol-5-sulfonamid	HC Blue No. 18	1166834-57-6/ 852356-91-3	—/—	(a) tvar za bojenje kose u oksidativnim proizvodima za bojenje kose (b) tvar za bojenje kose u neoksidativnim proizvodima za bojenje kose	(b) 0,35 %	Za (a): nakon miješanja pod oksidativnim uvjetima najveća koncentracija koja se primjenjuje na kosu ne smije biti veća od 0,35 %	Za (a): na deklaraciji mora biti navedeno: omjer za miješanje. „Bojila za kosu mogu izazvati jake alergijske reakcije. Pročitajte i slijedite upute. Ovaj proizvod nije namijenjen osobama mlađima od 16 godina. Privremene tetovaže od 'crne kane' mogu

								povećati rizik od alergijske reakcije. Ne bojite kosu: – ako na licu imate osip ili ako imate osjetljivo, nadraženo i oštećeno vlasište, – ako ste ikad imali bilo kakvu reakciju nakon bojenja kose, – ako ste ikad imali reakciju na privremenu tetovažu od „crne kane”.
...[Ured za publikacije: zamijeniti sljedećim uzastopni	3-(2,5-diaminofenil)propan-1-ol i 3-(2,5-diaminofenil)propan-1-ol dihidroklorid	Hydroxypropyl-p-phenylenediamine i Hydroxypropyl-p-	73793-79-0 1928659-47-5	827-723-1 —	Tvar za bojenje kose u oksidativnim proizvodima za bojenje kose		nakon miješanja pod oksidativnim uvjetima najveća koncentracija koja se primjenjuje	Na deklaraciji mora biti navedeno: omjer za miješanje.

<p><i>m</i> <i>brojem]</i></p>		<p>phenylenedi amine 2HCl</p>					<p>na kosu ne smije biti veća od 2 %</p>	<p>„Bojila za kosu mogu izazvati jake alergijske reakcije. Pročitajte i slijedite upute. Ovaj proizvod nije namijenjen osobama mlađima od 16 godina. Privremene tetovaže od ‚crne kane‘ mogu povećati rizik od alergijske reakcije. Ne bojite kosu: – ako na licu imate osip ili ako imate osjetljivo, nadraženo i oštećeno vlasište, – ako ste ikad imali bilo kakvu reakciju</p>
------------------------------------	--	-----------------------------------	--	--	--	--	--	--

								nakon bojenja kose, – ako ste ikad imali reakciju na privremenu tetovažu od „crne kane”.
...[Ured za publikacije: zamijeniti sljedećim uzastopnim brojem]	2-klor-4-[(1E)-(1-metil-1H-pirazol-5-il)diazetil]fenol	HC Yellow No. 16	1184721-10-5	—	(a) tvar za bojenje kose u oksidativnim proizvodima za bojenje kose (b) tvar za bojenje kose u neoksidativnim proizvodima za bojenje kose	(b) 1,5 %	Za (a): nakon miješanja pod oksidativnim uvjetima najveća koncentracija koja se primjenjuje na kosu ne smije biti veća od 1 %	Za (a): na deklaraciji mora biti navedeno: omjer za miješanje. „Bojila za kosu mogu izazvati jake alergijske reakcije. Pročitajte i slijedite upute. Ovaj proizvod nije namijenjen osobama mlađima od 16 godina. Privremene

								tetovaže od „crne kane” mogu povećati rizik od alergijske reakcije. Ne bojite kosu: – ako na licu imate osip ili ako imate osjetljivo, nadraženo i oštećeno vlasište, – ako ste ikad imali bilo kakvu reakciju nakon bojenja kose, – ako ste ikad imali reakciju na privremenu tetovažu od „crne kane”.
...[Ured za publikacije: zamijeniti]	2-klor-4-{{(E)-[3-(metiltio)-1,2,4-tiazol-5-il]diazetil} fenol	HC Red No. 18	1444596-49-9	—	(a) tvar za bojenje kose u oksidativnim proizvodima za bojenje kose	(b) 0,5 %	Za (a): nakon miješanja pod oksidativnim uvjetima najveća	Za (a): na deklaraciji mora biti navedeno:

<p>sljedećim uzastopni m brojem]</p>					<p>(b) tvar za bojenje kose u neoksidativnim proizvodima za bojenje kose</p>		<p>koncentracija koja se primjenjuje na kosu ne smije biti veća od 1,5 %</p>	<p>omjer za miješanje. „Bojila za kosu mogu izazvati jake alergijske reakcije. Pročitajte i slijedite upute. Ovaj proizvod nije namijenjen osobama mlađima od 16 godina. Privremene tetovaže od „crne kane“ mogu povećati rizik od alergijske reakcije. Ne bojite kosu: – ako na licu imate osip ili ako imate osjetljivo, nadraženo ili oštećeno vlasište</p>
--	--	--	--	--	--	--	--	--

								– ako ste ikad imali bilo kakvu reakciju nakon bojenja kose, – ako ste ikad imali reakciju na privremenu tetovažu od 'crne kane'."
--	--	--	--	--	--	--	--	---

„(**) Od 1. siječnja 2027. kozmetički proizvodi koji sadržavaju te tvari i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju se stavljati na tržište Unije. Od 1. srpnja 2028. kozmetički proizvodi koji sadržavaju te tvari i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju biti dostupni na tržištu Unije.”

„(***) Od 1. siječnja 2027. kozmetički proizvodi koji sadržavaju te tvari i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju se stavljati na tržište Unije. Od 1. kolovoza 2028. kozmetički proizvodi koji sadržavaju te tvari i nisu u skladu s ograničenjima ne smiju biti dostupni na tržištu Unije.”

3. u Prilogu V. dodaje se sljedeći unos:

Referentni broj	Identifikacija tvari				Uvjeti			Tekst uvjeta primjene i upozorenja
	Kemijski naziv/INN	Naziv iz glosara uobičajenih sastojaka	CAS broj	EZ broj	Vrsta proizvoda, dijelovi tijela	Najveća koncentracija u gotovom pripravku	Ostalo	
a	b	c	d	e	f	g	h	i

„...[Ured za publikaci je: unijeti sljedeći uzastopn i broj]	Srebrov cinkov zeolit	Ammonium Silver Zinc Aluminium Silicate	130328-20-0	603-404-0	(a) dezodorans u spreju (b) puder u prahu	(a) i (b) 1 %	Za (a) i (b) sadržaj srebra u tvari Ammonium Silver Zinc Aluminium Silicate ne smije biti veći od 2,5 %.”	
--	--------------------------	--	-------------	-----------	---	------------------	--	--

4. u Prilogu VI. unos 28 zamjenjuje se sljedećim:

Referentn i broj	Identifikacija tvari				Uvjeti			Tekst uvjeta primjene i upozorenja
	Kemijski naziv/INN/XAN	Naziv iz glosara uobičajenih sastojaka	CAS broj	EZ broj	Vrsta proizvoda, dijelovi tijela	Najveća koncentracija u gotovom pripravku	Ostalo	
a	b	c	d	e	f	g	h	i
„28	Benzojeva kiselina, 2-[-4- (dietilamino)-2- hidroksibenzoil]-, heksilester (****)	Diethylamino Hydroxybenzoyl Hexyl Benzoate (DHHB)	302776-68-7	443-860- 6		10 %	Di- <i>n</i> -heksil- ftalat (DnHexP) kao neizbježna nečistoća u tragovima u DHHB-u ne smije premašiti 10 ppm.”.	

„**(****)**Od 1. siječnja 2027. kozmetički proizvodi koji sadržavaju tvar „benzojeva kiselina, 2-[-4-(dietilamino)-2-hidroksibenzoil]-, heksilester” i nisu u skladu s uvjetima ne smiju se stavljati na tržište Unije. Od 1. srpnja 2028. kozmetički proizvodi koji sadržavaju tvar tvar „benzojeva kiselina, 2-[-4-(dietilamino)-2-hidroksibenzoil]-, heksilester” i nisu u skladu s uvjetima ne smiju biti dostupni na tržištu Unije.”